

Flash-EB 121-C May 2002 ZA 3668



CONFIDENTIEL

DK - SW - UK

EOS GALLUP EUROPE
FLASH EB N° 121/3 ["EURO"] - mai 2002
Version française 02.05.2002

page 1/12

- D1. Sexe [1] homme
[2] femme
- D2. Age exact : [][] ans
[00] [REFUS/ S.R.]
- D3. Age de fin d'études : [AGE EXACT EN 2 CHIFFRES]
[][] ans
[00] [REFUS/ SR]
[01] [JAMAIS ETE A L'ECOLE PLEIN TEMPS]
[99] [ENCORE A L'ECOLE PLEIN TEMPS]
- D4. Sur le plan professionnel, peut-on dire qu'actuellement vous êtes indépendant, employé, ouvrier ou êtes-vous sans activité professionnelle ?
- [LIRE ITEMS A GAUCHE - ENSUITE FAIRE PRECISER (« c'est-à-dire »)
- UNE SEULE REPONSE]
- Indépendant
- c'est-à-dire : - exploitant agricole, forestier, pêcheur.....11
 - commerçant, artisan12
 - de profession libérale (avocat, médecin, comptable, architecte,...).13
 - chef d'entreprise14
 - autre (PRECISER).....15
- Employé
- c'est-à-dire : - de profession libérale (médecin, avocat, comptable, architecte,...).21
 - cadre supérieur/dirigeant d'entreprise22
 - cadre moyen23
 - employé de bureau24
 - autre employé (vendeur, infirmier, etc...).....25
 - autre (PRECISER).....26
- Ouvrier
- c'est-à-dire : - agent de maîtrise (chef d'équipe)31
 - ouvrier qualifié32
 - ouvrier non qualifié33
 - autre (PRECISER).....34
- Sans activité professionnelle
- c'est-à-dire : - vous occupant de votre ménage.....41
 - étudiant (à temps plein)42
 - retraité43
 - à la recherche d'un emploi.....44
 - autre (PRECISER).....45
- (Refus)99

CONFIDENTIAL

DK - SW - UK

EOS GALLUP EUROPE
FLASH EB N° 121/3 ["EURO"] - May 2002
English version 02.05..2002

page 1/12

- D1. Sex [1] man
[2] woman
- D2. Exact Age: [][] years old
[00] [REFUSAL/NO ANSWER]
- D3. Age when finished full time education : [EXACT AGE IN 2 DIGITS]
[][] years old
[00] [REFUSAL/ NO ANSWER]
[01] [NEVER GONE TO FULL TIME SCHOOL]
[99] [STILL AT FULL TIME SCHOOL]
- D4. As far as your current occupation is concerned, would you say you are self-employed, employee, manual worker or would you say that you are without a professional activity ?
- [READ OUT LEFT ITEMS - THEN ASK TO SPECIFY ("that is to say")
- ONLY ONE ANSWER]
- Self-employed
- i.e. : - farmer, forester, fisherman..... 11
 - owner of a shop, craftsman 12
 - professional (lawyer, medical practitioner, accountant, architect,...). 13
 - manager of a company 14
 - other (SPECIFY)..... 15
- Employee
- i.e. : - professional (employed doctor, lawyer, accountant, architect) 21
 - general management, director or top management..... 22
 - middle management,..... 23
 - office clerk 24
 - other employee (salesman, nurse, etc...)..... 25
 - other (SPECIFY)..... 26
- Manual worker
- i.e. : - supervisor / foreman (team manager, etc ...) 31
 - manual worker 32
 - unskilled manual worker 33
 - other (SPECIFY) 34
- Without a professional activity
- i.e. : - looking after the home 41
 - student (full time)..... 42
 - retired 43
 - seeking a job 44
 - other (SPECIFY)..... 45
- (Refusal) 99



CONFIDENTIEL

DK - SW - UK

EOS GALLUP EUROPE
FLASH EB N° 121/3 ["EURO"] - mai 2002
Version française 02.05.2002

page 2/12

D5. Région = "European Administrative Regional Unit" (N.U.T.S. 1) [2 CHIFFRES]

D6. Type de localité?

- zone métropolitaine..... 1
- autre ville/centre urbain..... 2
- zone rurale..... 3

CONFIDENTIAL

DK - SW - UK

EOS GALLUP EUROPE
FLASH EB N° 121/3 ["EURO"] - May 2002
English version 02.05..2002

page 2/12

D5. Region = "European Administrative Regional Unit" (N.U.T.S. 1) [2 DIGITS]

D6. Type of Locality?

- metropolitan zone..... 1
- other town/urban centre..... 2
- rural zone..... 3



1. Le premier janvier de cette année, douze pays ont adopté l'euro comme monnaie commune, à la place de leurs monnaies nationales. Dans quelle mesure vous sentez-vous informé(e) sur cette monnaie unique européenne, l'euro ? Vous sentez-vous :...

[LIRE – UNE SEULE REPONSE POSSIBLE]

- très bien informé(e).....1
- assez bien informé(e).....2
- pas très bien informé(e).....3
- pas bien informé(e) du tout ?.....4
- (NSP/SR).....5

- TREND Q1 FLASH EB 121/2 -

2. A votre avis, est-il vrai ou faux que les pièces et billets en euros sont immédiatement utilisables et acceptés dans tous les pays de la Zone Euro, quel que soit leur pays d'émission ?

[LIRE]

- vrai 1
- faux 2
- (NSP/SR)..... 3

- TREND Q2 FLASH EB 121/2-

1. On 1st January this year, twelve countries have adopted the euro as common currency, instead of their national currencies. How well informed do you feel about this single European currency, the euro ? Do you feel:...

[READ OUT – ONLY ONE ANSWER POSSIBLE]

- very well informed1
- quite well informed2
- not very well informed3
- not well informed at all?4
- (DK/NA)..... 5

- TREND Q1 FLASH EB 121/2 -

2. In your opinion, is it true or false that euro notes and coins can immediately be used and are accepted in all countries of the Euro Zone, whatever country they have been issued in?

[READ OUT]

- true 1
- false 2
- (DK/NA) 3

- TREND Q2 FLASH-EB 121/2 -



3. Personnellement, avez-vous déjà eu en mains oui ou non :...

[LIRE – UNE SEULE REPONSE PAR ITEM]

		oui	non	(SR)
a.	une ou des pièces en euros	1	2	3
b.	un ou des billets en euros	1	2	3

-TREND Q3 FLASH EB 121/2-

4. Avez-vous déjà vu, oui ou non, des produits avec leurs prix en euros :

[LIRE – UNE SEULE REPONSE PAR ITEM]

		oui	non	(NSP)
a.	affichés ici en (NOTRE PAYS)	1	2	3
b.	affichés à l'étranger	1	2	3
c.	publiés sur Internet.....	1	2	3
d.	publiés dans des magazines ou des journaux	1	2	3
e.	sur des catalogues ou des documents d'entreprise.....	1	2	3

- TREND Q4 FLASH EB 121/2-

3. Personally, have you already had in hand:...

[READ OUT – ONLY ONE ANSWER POSSIBLE PER ITEM]

		Yes	no	(DK)
a.	one or several coins in euro	1	2	3
b.	one or several notes in euro.....	1	2	3

-TREND Q3 FLASH EB 121/2-

4. Have you ever seen, yes or no, products with prices in euro:

[READ OUT –ONE ANSWER ONLY PER ITEM]

		Yes	no	(DK)
a.	displayed in [OUR COUNTRY]	1	2	3
b.	displayed abroad	1	2	3
c.	on the Internet	1	2	3
d.	in magazines or newspapers	1	2	3
e.	in catalogues or business documents	1	2	3

-TREND Q4 FLASH-EB 121/2 -



5. Dans les pays qui ont adopté l'euro, leurs anciennes monnaies nationales sont-elles encore acceptées en paiement, et si c'est le cas, pour combien de temps :...?

[EN CAS DE BESOIN : LIRE – UNE SEULE REPONSE POSSIBLE]

- ce n'est déjà plus le cas maintenant : seul l'euro est accepté en paiement 1
- encore acceptées un mois ou deux : jusque fin juin 2
- encore acceptées : jusqu'à la fin des vacances d'été..... 3
- encore acceptées : jusqu'à la fin de cette année..... 4
- encore acceptées : jusqu'à la fin de l'année prochaine et même au delà 5
- (NSP/SR)..... 6

- TREND Q5 FLASH EB 121/2 -

5. In countries that have adopted the euro, are their old currencies still accepted in payment, and, if it is the case, for how long...?

[IF NEEDED: READ OUT – ONLY ONE ANSWER POSSIBLE]

- it is no longer the case, already : only the euro is accepted in payment..... 1
- still accepted one month or two: until end June 2
- still accepted: until the end of the summer holidays..... 3
- still accepted: until the end of this year 4
- still accepted: until the end of next year and even later 5
- (DK/NA) 6

- TREND Q5 FLASH EB121/2-



6. Je vais vous lire deux affirmations relatives aux conséquences de l'introduction de l'euro pour la vie courante.

Pour chacune d'entre elles, pourriez-vous me dire si vous la trouvez tout à fait vraie, plutôt vraie, plutôt pas vraie ou pas vraie du tout ?

[LIRE – UNE SEULE REPONSE POSSIBLE]

a. Le remplacement des monnaies nationales par les euros pose beaucoup de difficultés aux habitants de ces pays :

- tout à fait vraie..... 1
- plutôt vraie..... 2
- plutôt pas vraie..... 3
- pas vraie du tout..... 4
- (NSP/SR)..... 5

[LIRE – UNE SEULE REPONSE POSSIBLE]

b. Il y a des tricheries sur les prix à l'occasion du remplacement des monnaies nationales par l'euro :

- tout à fait vraie..... 1
- plutôt vraie..... 2
- plutôt pas vraie..... 3
- pas vraie du tout..... 4
- (NSP/SR)..... 5

6. I am going to read out for you two statements about the consequences of the introduction of the euro in daily life.

Could you tell me, for each of them, if you think it is absolutely true, rather true, rather untrue or not true at all ?

[READ OUT – ONE ANSWER ONLY]

a. Replacing the national currencies by the euro causes a lot of difficulties to the inhabitants of those countries.

- absolutely true 1
- rather true 2
- rather untrue 3
- not true at all 4
- (DK/NA) 5

[READ OUT – ONE ANSWER ONLY]

b. There is cheating on prices when national currencies are replaced by the euro.

- absolutely true 1
- rather true 2
- rather untrue 3
- not true at all 4
- (DK/NA) 5



7. Croyez-vous que l'euro, oui ou non : ... ?

[LIRE – UNE SEULE REPONSE PAR ITEM]

	oui	non	(NSP)
a. Vous permettra de comparer plus facilement nos prix avec ceux des pays de la Zone Euro ...	1	2	3
b. Sera une monnaie internationale, comme le dollar	1	2	3
c. Favorisera la croissance économique des pays de la Zone Euro	1	2	3
d. Réduira les différences de développement entre les pays de la Zone Euro	1	2	3
e. Contribuera à la création d'emplois dans les pays de la Zone Euro	1	2	3
f. Facilitera les achats, dans tous les pays de la Zone Euro	1	2	3
g. Facilitera la vie de ceux qui voyagent dans l'Union européenne	1	2	3
h. Contribuera à la stabilité des prix dans les pays de la Zone Euro	1	2	3
i. Aura pour vous personnellement plus d'avantages que de désavantages	1	2	3
j. Diminuera les frais de transactions entre les pays de la Zone Euro	1	2	3

- TREND Q7 FLASH-EB 121/2-

8. D'après ce que vous en avez entendu dire, pensez-vous que les habitants de la Zone Euro sont : - très contents – plutôt contents – plutôt mécontents – très mécontents – de ce que l'euro soit devenu leur monnaie ?

- très contents	1
- plutôt contents	2
- plutôt mécontents?	3
- très mécontents?	4
- (ni contents ni mécontents)?	5
- (NSP/SR).....	6

- TREND Q8 FLASH EB121/2-

7. Do you think, yes or no, that the euro : ... ?

[READ OUT– ONE ANSWER PER ITEM]

	yes	no	(DK)
a. Will allow you to compare more easily our prices with the prices of the Euro Zone countries.....	1	2	3
b. Will be an international currency, like the dollar....	1	2	3
c. Will contribute to the economic growth of the Euro Zone countries	1	2	3
d. Will reduce the differences in development between the Euro Zone countries	1	2	3
e. Will contribute to the creation of jobs in the Euro Zone countries	1	2	3
f. Will make purchasing in the Euro Zone countries easier.....	1	2	3
g. Will be more convenient for those who travel in the European Union.....	1	2	3
h. Will contribute to price stability in the Euro Zone countries	1	2	3
i. Will mean more advantages than disadvantages for you personally.....	1	2	3
j. Will reduce transaction fees between the Euro Zone countries.....	1	2	3

- TREND Q7 FLASH-EB 121/2 -

8. According to what you have heard, do you think that the inhabitants of the Euro Zone are: - very happy – rather happy – rather unhappy – very unhappy – that the euro became their currency:....?

- very happy	1
- rather happy.....	2
- rather unhappy.....	3
- very unhappy	4
- (neither happy nor unhappy)	5
- (DK/NA).....	6

-TREND Q8 FLASH EB 121/2-



9. De façon générale, la valeur de l'euro par rapport au dollar vous préoccupe-t-elle: ...

- beaucoup 1
- un peu 2
- ou pas du tout 3
- (NSP/SR)..... 4

- TREND Q9 FLASH EB 121/2-

10a. Combien vaut un euro en [MONNAIE NATIONALE]?: essayez de me donner une valeur, même si elle n'est qu'approximative :...

[ENQ. : CODER LE MONTANT, EVENTUELLEMENT AVEC SES DECIMALES, A L'ENDROIT APPROPRIE]

[SI NE SAIT VRAIMENT PAS → CODER ZERO]

[MONAIE NATIONALE] [DECIMALES]
- Un euro vaut environ :,

- TREND Q10a FLASH-EB 121/2 -

10b. Et combien vaut un dollar (US Dollar) en [MONNAIE NATIONALE] ? : essayez de me donner une valeur, même si elle n'est qu'approximative:...

[ENQ. : CODER LE MONTANT, EVENTUELLEMENT AVEC SES DECIMALES, A L'ENDROIT APPROPRIE]

[SI NE SAIT VRAIMENT PAS → CODER ZERO]

[MONAIE NATIONALE] [DECIMALES]
- Un dollar (US dollar) vaut environ :,

- TREND Q10b FLASH EB 121/2 -

9. Generally speaking, does the value of the euro against the dollar concern you:...

- a lot 1
- a little 2
- not at all 3
- (DK/NA) 4

- TREND Q9 FLASH EB121/2 -

10a. How much is one euro worth in [NATIONAL CURRENCY]?: try to give me a value, even approximately :...

[INT. CODE THE AMOUNT, POSSIBLY WITH THE DECIMALS, WHERE IT BELONGS]

[IF REALLY DON'T KNOW → CODE ZERO]

[NATIONAL CURRENCY] [DECIMALS]
- One euro is more or less equal to :,

- TREND Q10a FLASH-EB 121/2 -

10b. And how much is one dollar (US dollar) worth in [NATIONAL CURRENCY]?: try to give me a value, even approximately :...

[INT. CODE THE AMOUNT, POSSIBLY WITH THE DECIMALS, WHERE IT BELONGS]

[IF REALLY DON'T KNOW → CODE ZERO]

[NATIONAL CURRENCY] [DECIMALS]
- One dollar (US dollar) is more or less equal to :,

- TREND Q10b FLASH EB 121/2 -



11. Je vais vous lire quelques opinions sur le futur de l'euro. Pour chacune d'entre elles, pourriez-vous me dire si vous la trouvez tout à fait vraie, plutôt vraie, plutôt pas vraie, ou pas vraie du tout ?

- tout à fait vraie..... 1
- plutôt vraie..... 2
- plutôt pas vraie..... 3
- pas vraie du tout 4
- (NSP/SR) 5

[LIRE – UNE SEULE REPONSE PAR ITEM]

- a) Avec l'euro, les habitants de ces pays vont se sentir un peu plus européen(ne)s que maintenant 1 2 3 4 5
- b) Avec l'euro dans douze pays, ici en **[NOTRE PAYS]**, nous nous sentirons un peu moins européen(ne)s qu'avant..... 1 2 3 4 5
- c) **[NOTRE PAYS]**, finira par introduire l'euro à la place de {MONNAIE NATIONALE} 1 2 3 4 5

11. I am going to read out for you some opinion statements about the euro's future. For each of them, could you tell me whether you find it: - absolutely true – rather true – rather untrue – or not true at all?

- absolutely true 1
- rather true 2
- rather untrue 3
- not true at all 4
- (DK/NA) 5

[READ OUT –ONE ANSWER PER ITEM]

- a) With the euro, the inhabitants of those countries are going to feel a little more European than now 1 2 3 4 5
- b) With the euro in twelve countries, here, in **[OUR COUNTRY]**, we will feel a bit less European than before..... 1 2 3 4 5
- c) **[OUR COUNTRY]** will end up introducing the euro in replacement of **[NATIONAL CURRENCY]** 1 2 3 4 5



12. Pourriez-vous me citer les deux autres pays membres de l'Union Européenne qui, comme nous, n'ont pas adopté l'euro le premier janvier dernier et gardent donc leur monnaies nationales ? :...

[NE PAS SUGGERER – PLUSIEURS REPONSES POSSIBLES]

- Belgique	01
- Danemark	02
- Allemagne	03
- Grèce	04
- Espagne	05
- Finlande	06
- France	07
- Irlande	08
- Italie	09
- Luxembourg	10
- Pays-Bas	11
- Autriche	12
- Portugal	13
- Suède	14
- Royaume-Uni	15
- (Autres)	16
- (NSP/SR)	17

- TREND Q12 FLASH EB 121/2-

12. Could you name the two other member countries of the European Union that, just as we, did not introduce the euro on last 1st January and keep therefore their national currency...?

.. [DO NOT SUGGEST – SEVERAL POSSIBLE ANSWERS]

- Belgium	01
- Denmark	02
- Germany	03
- Greece	04
- Spain	05
- Finland	06
- France	07
- Ireland	08
- Italy	09
- Luxembourg	10
- Netherlands	11
- Austria	12
- Portugal	13
- Sweden	14
- United Kingdom	15
- (Others)	16
- (DK/NA)	17

- TREND Q12 FLASH EB 121/2 -



13. Si notre pays adoptait l'euro à la place du [MONNAIE NATIONALE] dans le futur, pensez-vous que le remplacement des [MONNAIE NATIONALE] par les euros vous poserait personnellement des difficultés:... ?

- très nombreuses..... 1
- assez nombreuses 2
- assez peu nombreuses 3
- très peu nombreuses..... 4
- ou pas du tout de difficultés..... 5
- (NSP/SR)..... 6

- TREND Q13 FLASH EB 121/2 -

14. Et toujours dans cette hypothèse, pensez-vous que le remplacement des [MONNAIE NATIONALE] par les euros occasionnerait dans notre pays des hausses de prix abusives :

- très nombreuses..... 1
- assez nombreuses 2
- assez peu nombreuses 3
- très peu nombreuses..... 4
- ou pas du tout d'abus de ce genre ?..... 5
- (NSP/SR)..... 6

- TREND Q14 FLASH EB 121/2 -

13. If our country would adopt the euro, instead of the [NATIONAL CURRENCY] in the future, do you think that the replacement of [NATIONAL CURRENCY] by the euros would cause difficulties to you, personally... ?

- a lot 1
- quite a lot 2
- quite a few 3
- very few 4
- or no difficulty at all 5
- (DK/NA)..... 6

- TREND Q13 FLASH EB 121/2-

14. And, still on this assumption, do you think that the replacement of the [NATIONAL CURRENCY] by the euros would cause, in our country, abusive increases of price...?

- a lot 1
- quite a lot 2
- quite a few 3
- very few..... 4
- no abuses of that kind at all 5
- (DK/NA)..... 6

- TREND Q14 FLASH EB 121/2-



15. Tout bien considéré, seriez-vous personnellement : - très content(e), - plutôt content(e) – plutôt mécontent(e) – très mécontent(e) – de ce que l’euro devienne notre monnaie ?

- très content(e) 1
- plutôt content(e) 2
- plutôt mécontent(e) 3
- très mécontent(e) 4
- (ni content(e), ni mécontent(e)) 5
- (NSP/SR) 6

- TREND Q15 FLASH EB 121/2 -

16. Certains disent que l’adoption de l’euro par 12 pays est et restera un des événements majeurs de l’histoire de l’Union européenne. Cet avis correspond-t-il au vôtre... ?

[LIRE – UNE REponse POSSIBLE]

- tout à fait 1
- assez bien 2
- assez peu 3
- pas du tout 4
- (NSP/SR) 5

- TREND Q16 FLASH EB 121/2 -

15. All things considered, would you be, personally, - very happy – rather happy – rather unhappy – very unhappy – that the euro became our currency?

- very happy 1
- rather happy 2
- rather unhappy 3
- very unhappy 4
- (neither happy nor unhappy) 5
- (DK/NA) 6

- TREND Q15 FLASH EB 121/2-

16. Some say that the adoption of the euro by 12 countries is and will remain one of the major events in European Union’s history. Does that opinion correspond to yours....?

[READ OUT – ONE ANSWER ONLY]

- absolutely 1
- quite well 2
- not a lot 3
- not at all 4
- (DK/NA) 5

- TREND Q16 FLASH EB 121/2-

-----+
 | Réalisation de ce sondage. |
 -----+

-----+
 | Realization of this survey. |
 -----+

Ce sondage téléphonique FLASH EUROBAROMETRE 121(c): ATTITUDES SUR L'EURO EN MAI 2002 a été commandité par la Direction Générale ECFIN de la Commission Européenne.

This telephone Survey FLASH EUROBAROMETRE 121(c): EURO ATTITUDES IN MAY 2002 has been financed by the ECFIN General Directorate of the European Commission.

Il s'agit de la troisième partie du 121ème FLASH EUROBAROMETRE géré et organisé par la Direction Générale PRESS, Unité B/1.

It is the third phase of the 121th FLASH EUROBAROMETER organized and managed by the PRESS General Directorate, Unit B/1.

Les interviews ont été réalisées du 10/05/2002 au 21/05/2002 par les quinze Instituts EOS GALLUP EUROPE dont la liste suit :

The interviews have been conducted between the 10/05/2002 and the 21/05/2002 by these fifteen EOS GALLUP EUROPE Institutes :

Belgique	DIMARSO - BRUXELLES	(Interviews : 13/05/02 - 16/05/02)	Belgium
Danemark	GALLUP - KOBENHAVN	(Interviews : 13/05/02 - 17/05/02)	Denmark
Allemagne	EMNID - BIELEFELD	(Interviews : 13/05/02 - 16/05/02)	Germany
Grèce	ICAP - ATHENS	(Interviews : 10/05/02 - 13/05/02)	Greece
Espagne	DEMOSCOPIA - MADRID	(Interviews : 17/05/02 - 21/05/02)	Spain
Finlande	SUOMEN GALLUP - ESPOO	(Interviews : 13/05/02 - 15/05/02)	Finland
France	SOFRES - MONTRouGE	(Interviews : 13/05/02 - 15/05/02)	France
Irlande	IRISH MKTG SURVEYS - DUBLIN	(Interviews : 13/05/02 - 18/05/02)	Ireland
Italie	DOXA - MILANO	(Interviews : 13/05/02 - 14/05/02)	Italy
Luxembourg	ILRES - LUXEMBOURG	(Interviews : 13/05/02 - 17/05/02)	Luxembourg
Pays-Bas	NIPO - AMSTERDAM	(Interviews : 13/05/02 - 16/05/02)	Netherlands
Autriche	ÖSTERREICHISCHES GALLUP - VIENNA	(Interviews : 13/05/02 - 18/05/02)	Austria
Portugal	EUROTESTE - LISBOA	(Interviews : 13/05/02 - 18/05/02)	Portugal
Suède	SVENSKA GALLUP - STOCKHOLM	(Interviews : 13/05/02 - 16/05/02)	Sweden
Royaume Uni	ICM - LONDON	(Interviews : 13/05/02 - 17/05/02)	United Kingdom

Chaque échantillon national est représentatif de la population continentale agée de 15 ans et plus, interrogée par téléphone.

Each national sample is representative of the continental population aged 15 and over, interviewed by telephone.

Les tailles d'échantillon sont de 500 répondants par Pays.

The sample sizes amount to 500 respondents in each Country.

Une pondération a été appliquée aux résultats nationaux pour calculer un total marginal où chaque Pays contribue au résultat total en proportion du nombre de ses habitants.

A weighting factor has been applied on the national results in order to compute a marginal total where each Country contributes to this total result in proportion of its population.

Voici présentés côte à côte les nombres d'interviews :

Hereafter are presented side-by-side the number of interviews :

- (a) effectivement réalisées dans chaque Pays
 (b) découlant de la pondération selon les populations de chaque pays.

- (a) actually conducted in each State
 (b) derived from the weighting in proportion of the countries populations.

	TOTAL INTERVIEWS		
	(a) Réalisées	(b) Pondérées	% du total (pondéré)
== ZONE EURO ==	6026	6026	100.0%
Belgique :	519	204	3.4%
Allemagne :	500	1642	27.2%
Grèce :	500	210	3.5%
Espagne :	502	793	13.2%
France :	505	1163	19.3%
Irlande :	500	73	1.2%
Italie :	500	1157	19.2%
Luxembourg :	500	8	.1%
Pays-Bas :	500	311	5.2%
Autriche :	500	162	2.7%
Portugal :	500	200	3.3%
Finlande :	500	103	1.7%

	TOTAL INTERVIEWS		
	(a) Conducted	(b) Weighted	% on total (weighted)
== EURO ZONE ==	6026	6026	100.0%
Belgium :	519	204	3.4%
Germany :	500	1642	27.2%
Greece :	500	210	3.5%
Spain :	502	793	13.2%
France :	505	1163	19.3%
Ireland :	500	73	1.2%
Italy :	500	1157	19.2%
Luxemburg :	500	8	.1%
Netherlands :	500	311	5.2%
Austria :	500	162	2.7%
Portugal :	500	200	3.3%
Finland :	500	103	1.7%

	(a)	(b)	% du total
	Réalisées	Pondérées	(pondéré)
== HORS ZONE EURO ==	1500	1500	100.0%
Danemark :	500	108	7.2%
Suède :	500	182	12.2%
Royaume-Uni :	500	1210	80.7%

	(a)	(b)	% on total
	Conducted	Weighted	(weighted)
== OUTSIDE EURO ZONE ==	1500	1500	100.0%
Denmark :	500	108	7.2%
Sweden :	500	182	12.2%
United-Kingdom : ..	500	1210	80.7%

Toutefois, dans le cas des trois pays qui restent HORS ZONE EURO, cette pondération a moins de sens : les trois pays ne forment pas une "ZONE". Dans leurs tableaux du volume A nous avons donc présenté également la simple addition des réponses, où chaque Pays contribue au total avec le même "poids", quelle que soit l'importance numérique de sa population.

However this weighting is perhaps not desirable in the case of the three countries OUTSIDE THE EURO ZONE : they do not constitute a "ZONE" of any homogeneity. Thus, for their tables in Volume A we presented also the simple addition of the answers, to which each Country contributes with the same "weight", irrespective of the numerical importance of its population.

© European Communities
The Eurobarometer questionnaires are reproduced
by permission of its publishers,
the Office for Official Publications of the European Communities,
2 rue Mercier, L-2985 Luxembourg